

# 濟州市議會會議錄

第 19 回

第 2 號  
濟州市議會

日 時：西紀 1958年 12月 8日 上午 10時 40分

場 所：濟州市議會 議事堂

### 議事日程(第2次 本會議)

1. 第1次 會議錄 通過
2. 報告事項
3. 濟州市議會委員會條例改正案
4. 濟州市普通財產取得案
5. 西紀 1958年度 濟州市一般會計歲入歲出追加更正豫算案(第4回)의 件
6. 西紀 1958年度 濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)의 件
7. 陳情書處理의 件
8. 濟州港灣工事擴張 및 護岸工事推進建議의 件
9. 海務廳濟州築港事務所長 張大炫에 對한 感謝狀 贈呈의 件
10. 濟州市議會議會規則中 改正案의 件

### 議題가 된 動議와 動議者 姓名 및 議決狀況

#### 附議된 案件

- |  |       |
|--|-------|
| 1. 第1次 會議錄 通過 .....                                  | 290 面 |
| 2. 報告事項 .....  | 290 面 |
| 3. 韓國產業銀行支店 設置 建議의 件 .....                           | 290 面 |
| 4. 濟州市議會委員會條例改正案 .....                               | 291 面 |
| 5. 濟州市普通財產取得案 .....                                  | 291 面 |
| 6. 西紀 1958年度 濟州市一般會計歲入歲出追加更正豫算案(第4回)의 件              | 292 面 |
| 7. 西紀 1958年度 濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)의 件 ..... | 294 面 |

8. 陳情書處理의 件 ..... 295 面  
 9. 濟州港灣工事擴張 및 護岸工事推進建議의 件 ..... 295 面  
 10. 海務廳濟州築港事務所長 張大炫에 對한 感謝狀 贈呈의 件 ..... 296 面  
 11. 濟州市議會會議規則中 改正案의 件 ..... 296 面

### 1. 第1次 會議錄 通過

○ 議長 金榮浩：座席을 整頓해 주십시오.

在籍議員 15名中 過半數 以上の出席으로 第2次 本會議 開議를 宣布하다.

議事日程에 따라 第1次 會議錄을 朗讀합니다.

(幹事: 第1次 會議錄을 朗讀하다.)

○ 議長 金榮浩：朗讀한 會議錄에 錯誤나 漏落된 點이 없습니까.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第1次 會議錄 通過 宣布하다.

### 2. 報告事項

○ 議長 金榮浩：報告事項을 幹事로 하여금 朗讀케 하고 아래와 같이 處理하다.

(幹事: 다음 事項을 朗讀하다.)

1. 濟州市議會會議規則中改正案에 對한 代案 發議의 件

○ 議長 金榮浩：濟州市議會會議規則中改正案에 對한 代案 發議에 對하여는 趣旨 說明을 省略키로 하고 該當 內務委員會에 回附 宣布하다.

2. 濟州港灣擴張工事 및 同 隣接 附近 護岸工事に 隨伴하여 關

係要路에 建議키 爲한 發議案의 件

○ 議長 金榮浩：本 發議案에 對하여는 別다른 意見이 없으면 本會議에 上程 審議키로 하겠습니다.

(異議없습니까)

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：濟州港灣工事擴張 및 護岸工事 推進 建議의 件 本會議에 上程 審議키로 可決됨을 宣布하다.

3. 海務廳 濟州築港事務所長 張大炫氏에 對한 感謝狀 贈呈의 件 (發議案)

○ 議長 金榮浩：本 發議案 亦是 別다른 意見이 없으시면 本會議에 上程해서 處理할까 합니다.

(異議없습니까)

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：感謝狀 贈呈에 關한 發議案의 件 本會議 上程 審議키로 可決됨을 宣布하다.

### 3. 韓國產業銀行支店 設置 建議의 件

○ 姜成俊議員：本道の 中小企業과 基幹産業 發展을 爲한 融資의 보다 많은 惠澤을 받아 産業經濟 復興에

寄與할 수 있도록 韓國產業銀行支店을 本市에 設置하여 주시도록 關係要路에 建議할 것을 緊急 動議하다.

再請, 三請

- 議長 金榮浩 : 異議없습니다.  
(全員 異議없다고 하다)
- 議長 金榮浩 : 姜成俊議員의 緊急動議는 成立되었습니다. 關係要路에 建議하는데 對한 處理節次를 要請하다.
- 高彦基議員 : 絶海 孤島인 本道에 韓國產業銀行을 設置한다는 것은 國家經濟의 復興은 勿論 本道の 產業發展과 더불어 國民經濟의 安定을 期할수 있는 것입니다. 그러므로 建議處에 對하여는 財務部長官, 產業銀行總裁 本道 出身 三民議員에 建議키로 하고 同時에 道內 全般에 巨한 問題인 만큼 各級 議會에 協助를 要하는 建議의 趣旨를 別途로 本道議會議長에게 同 建議書 提出을 要請함과 同時에 道議會議長으로 하여금 各 邑面議會에 同 建議書를 一齊 建議토록 할 것을 要請하다.
- 議長 金榮浩 : 異議없습니다.  
(全員 異議없다고 하다)
- 議長 金榮浩 : 建議書에 對한 文案作成의 節次를 要請하다.
- 黃成旭議員 : 文案作成은 議長團에 一任할 것을 動議하다.

再請, 三請

- 議長 金榮浩 : 異議없습니다.  
(全員 異議없다고 하다)
- 議長 金榮浩 : 韓國產業銀行濟州

支店 設置 要請에 對한 姜成俊議員 緊急動議를 關係要路에 建議키로 可決됨을 宣布하다.

#### 4. 濟州市議會委員會條例修正案

- 議長 金榮浩 : 濟州市議會委員會條例 修正案을 上程 宣布하고 內務委員長으로 하여금 審議結果 報告를 要請하다.
- 內務委員長 金奉玉 : 濟州市議會委員會 條例 修正案을 審議한 結果 原案 可決되었다는 旨 報告하다.
- 議長 金榮浩 : 第1讀會로 들어갈까요.
- 高彦基議員 : 讀會와 讀會와의 期間을 短縮하고 모든 節次를 省略하여 字句 修正을 議長團에 一任키로 하여 內務委員會의 審議案대로 原案 通過할 것을 動議하다.

再請, 三請

- 議長 金榮浩 : 異議없습니다.  
(全員 異議없다고 하다)
- 議長 金榮浩 : 濟州市議會委員會條例 修正案 可決됨을 宣布하다.

#### 5. 濟州市普通財產取得案

- 議長 金榮浩 : 濟州市普通財產取得案을 上程 宣布하고 內務委員長으로 하여금 審議結果 報告 要請하다.
- 內務委員長 金奉玉 : 濟州市普通財產取得案을 審議한 結果 廳舍 敷地取得에 關한 事項中 第4項에 있어서 垆地는 坪當 12,000圓 內外를 以

內로 하고 建坪은 坪當 7,000圓內外를 以內로 修正 可決되었다는 旨 報告하다.

○ 議長 金榮浩：本案件 審議 要請하다.

(對 執行機關과 各 議員間의 質疑와 討論이 있었음.)

○ 議長 金榮浩：別다른 質疑가 없으면 內務委員會의 審議한 修正案대로 通過키로 하면 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：濟州市普通財産取得案 內務委員會의 修正案대로 可決됨을 宣布하다.

#### 6. 西紀 1958年度 濟州市一般會計 歲入歲出追加更正豫算案 (第4回)의 件

○ 議長 金榮浩：西紀 1958年度 濟州市 一般會計 歲入歲出追加更正豫算案(第4回)의 件을 上程 宣布하고 豫算決算委員長으로 하여금 審議 結果를 報告 要請하다.

○ 豫算決算委員長 高彦基：西紀 1958年度 濟州市一般會計歲入歲出追加更正豫算案(第4回)를 審議한 結果 歲入歲出 共히 原案 可決되었다는 旨 報告하다.

○ 議長 金榮浩：全體의인 質疑와 討論을 省略하고 款別 審議時에 質疑할 事項은 質疑키로 하여 歲出부터 審議키로 하면 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：歲出부터 款別 審議키로 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第1款 議會費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第1款 議會費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第2款 選舉費를 上程 審議 要請하다.

(全員 原案에 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第2款 選舉費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第3款 事務費를 上程 審議 要請하다.

○ 姜成俊議員：定職員에 對한 理由와 아울러 減員에 對한 事後 措置與否 및 職員 特勤手當 更正減에 對한 理由를 說明 要請하다.

○ 議長 金榮浩：說明토록 市長을 紹介하다.

○ 市長 崔守眞：公務員待遇改善에 隨伴한 減員措置와 아울러 減員者에 對한 事後措置 및 特勤手當 更正에 對한 經緯와 內容을 具體的으로 說明하다.

○ 議長 金榮浩：市長 說明은 以上입니다. 第3款 事務費에 對하여 異議없습니다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第3款 事務費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第4款 土木費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第4款 土木費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第5款 農業費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第5款 農業費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第6款 林業費를 上程 審議 要請하다.

(全員 原案에 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第6款 林業費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第7款 畜産費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第7款 畜産費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第9款 保健費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第9款 保健費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第10款 社會事業費를 上程 審議 要請하다.

(全員 原案에 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第10款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第12款 時局對策費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第12款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第13款 財産費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第13款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第14款 基本財産造成費를 上程 審議 要請하다.

(全員 原案에 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第14款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第16款 徵稅費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第16款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第18款 營繕費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第18款 營繕費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第23款 諸支出을 上程 審議 要請하다.

(全員 原案에 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第23款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第24款 豫備費는 歲入을 審議한 然後에 審議기로 하다.

○ 議長 金榮浩：歲入 第1款 財産收入을 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第1款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第2款 使用料 및 手數料을 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第2款 使用料 및 手數料 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第5款 市稅를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第5款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第7款 地方分與稅를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第7款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第8款 補助金을 上程 審議 要請하다.

○ 金奉玉議員：地方自治團體補助金에 있어 項으로 볼때 그 事業을 履行치 못할 때에는 翌年度로 移越되어야할 것임에도 不拘하고 道知事의 承認을 얻어 項을 新設할 수 있다는 데 對하여 앞으로 이에 對한 措置를 如何히 할 것인지 答辯 要請하다.

○ 議長 金榮浩：答辯토록 副市長을 紹介하다.

○ 副市長 左聖恩：今般 事務的 節次를 밝아서 實踐할 것이며 從前의 地方分與稅는 없어지고 地方自治團體財政調整交付金으로 되었다는 旨 參考를 添加하여 詳細히 說明하다.

○ 議長 金榮浩：第8款 補助金에 對하여 異議없습니까.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第8款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第11款 財産賣却代를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第11款 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：第24款 豫備費를 上程 審議 要請하다.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：第24款 豫備費 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：

歲入更正豫算額 209,273,700圓整

歲出更正豫算額 209,273,700圓整

歲入歲出 差引殘額 없음

(異議없습니까)

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：西紀 1958年度 濟州市一般會計歲入歲出追加更正豫算案(第4回)의 件 原案 可決됨을 宣布하다.

### 7. 西紀 1958年度 濟州市特別會計 (教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)의 件

○ 議長 金榮浩：西紀 1958年度 濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)를 上程 宣布하고 豫算決算委員長으로 하여금 審議 結果 報告 要請하다.

○ 豫算決算委員長 高彦基：西紀

1958年度 濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)를 審議한 結果 原案 可決되었다는 旨 報告하다.

○ 議長 金榮浩:豫算決算委員會의 審議結果 報告는 以上입니다.

提案說明을 聽取할까요.

○ 金仁玉議員:濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)에 對하여는 豫決委員長의 報告에 依하면 萬不得已한 不可分의 豫算更正이므로 모든 節次를 省略하여 歲入歲出 共히 原案 通過할 것을 動議하다.

再請, 三請

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩:

歲入追加更正豫算額 126,533,000圓整  
歲出追加更正豫算額 126,533,000圓整

歲入歲出 差引殘額 없음.

(異議없습니까)

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩:西紀 1958年度 濟州市特別會計(教育委員會)歲入歲出追加更正豫算案(第5回)原案 確定 可決됨을 宣布하다.

### 8. 陳情書處理의 件

○ 議長 金榮浩:陳情書 處理의 件을 上程 宣布하고 內務委員長으로 하여금 審議結果를 報告要請하다.

○ 內務委員長 金奉玉:健人洞 金珍鉉外 24名으로 부터 提出된 陳情書

를 審議한 結果 執行機關에 移送 善處키로 可決되었다는 旨 報告하다.

○ 議長 金榮浩:陳情書 處理에 對하여 審議 要請하다.

○ 高彥基議員:內務委員會의 審議案과 같이 執行機關에 移送 處理키로 할 것을 動議하다.

再請, 三請

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩:陳情書 處理의 件을 內務委員會의 審議案과 같이 執行機關에 移送 善處키로 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩:晝食키 爲하여 下午 1時10分까지 休會 宣布하다.

休會(時間 上午 12時 40分)

○ 議長 金榮浩:續會 宣布하다.

續會(時間 下午 1時 15分)

### 9. 濟州港灣工事擴張 및 護岸工事 推進建議의 件

○ 議長 金榮浩:濟州港灣擴張工事 및 護岸工事 推進 建議에 隨伴한 內務委員會의 發議案을 幹事로 하여금 報告케 하다.

(幹事:濟州港灣擴張工事 및 護岸工事 推進 建議에 關한 內務委員會의 發議案을 本會에 上程 審議키로 하면 어떨까요.)

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩:濟州港灣擴張工事 및 護岸工事推進建議의 件을 上程 宣布하고 內務委員長으로 하여금 發

議要旨을 說明토록 紹介하다.

○ 內務委員長 金奉玉：濟州港灣工事擴張 및 附近一帶의 護岸工事推進建議의 件에 對한 發議要旨을 詳細히 說明하다.

○ 議長 金榮浩：內務委員長の 發議要旨說明은 以上입니다. 本件建議하는데 異議 없습니까.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：文案作成과 發送處를 內務委員會에 一任하여 通過키로 하면 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：濟州港灣工事擴張 및 護岸工事推進建議의 件 關係要路에 建議키로 可決됨을 宣布하다.

### 10. 海務廳濟州築港事務所長 張大炫에 對한 感謝狀 贈呈의 件

○ 議長 金榮浩：感謝狀 贈呈에 關한 內務委員會發議案을 幹事로 하여금 報告케하다.

(幹事: 感謝狀 贈呈에 關한 內務委員會의 發議案을 報告하다.)

○ 議長 金榮浩：感謝狀 贈呈에 關한 內務委員會의 發議案을 本會議에 上程 審議키로 하면 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：海務廳 濟州築港事務所長 張大炫氏에 對한 感謝狀 贈呈에 關한 內務委員會의 發議案을 本會議에 上程 審議키로 可決됨을 宣布하고 內務委員長으로 하여금 發

議 要旨을 說明토록 紹介하다.

○ 內務委員長 金奉玉：海務廳濟州築港事務所長 張大炫氏에 對한 感謝狀 贈呈에 關한 發議要旨을 詳細히 說明하다.

○ 議長 金榮浩：感謝狀 贈呈에 關한 發議 要旨 說明은 以上입니다. 審議해 주십시오.

○ 高彦基議員：濟州港灣擴張工事 및 附近 護岸工事を 施工하는데 있어 一線 監督 責任者로서 誠實히 職務 遂行을 履行하여 本市 發展에 寄與한바 要旨의 文案을 作成하여 今會期中에 贈呈키로 할 것을 動議하다.

再請, 三請

○ 議長 金榮浩：異議 없습니까.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：文案 作成을 內務委員會와 高彦基議員에 一任키로 하여 通過함이 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：感謝狀 贈呈에 對한 內務委員會 發議案 今會期中에 贈呈키로 可決됨을 宣布하다.

### 11. 濟州市議會會議規則中 改正案의 件

○ 議長 金榮浩：濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案 發議의 件을 幹事로 하여금 報告케 하다.

(幹事: 濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案 發議의 件을 內務委員會에서 審議 結果 報告書가 提



出되었다는 旨 報告하다.)

○ 議長 金榮浩：濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案 發議의 件을 本會議에 上程 審議키로 하면 어떨까요.

(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案 發議의 件을 上程 宣布하고 內務委員長으로 하여금 審議結果 報告 要請하다.

○ 內務委員長 金奉玉：濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案을 審議結果 原案 可決되었다는 旨 報告하다.

○ 議長 金榮浩：內務委員會의 審議結果 報告는 以上입니다. 審議해 주십시오.

※ 各 議員과 議員間의 質疑와 討論이 있었음

○ 金仁玉議員：質疑와 討論을 終結할 것을 動議하다.

再請, 三請

○ 議長 金榮浩：異議없습니까.  
(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：質疑와 討論을 終結키로 可決됨을 宣布하다.

○ 姜成俊議員：本 案件은 各議員께서도 잘 아시다시피 議員 22名 當時에 制定된 會議 規則인 것인바 앞으로의 圓滑한 議會運營을 爲하여는 萬不得已 改正을 要하는바 讀會와 讀會와의 期間을 短縮하고 其他 모든 節次를 省略하여 附則은 西紀

1958年 12月 1日부터 適用하기로 하고 字句 修正은 議長團에 一任하여 原案 通過할 것을 動議하다.

再請, 三請

○ 議長 金榮浩：異議없습니까.  
(全員 異議없다고 하다)

○ 議長 金榮浩：濟州市議會 會議規則中 改正案에 對한 代案 發議의 件 原案 可決됨을 宣布하다.

○ 議長 金榮浩：市政 및 一般會計와 特別會計 監査를 實施키 爲하여來 15日까지 休會 宣布하다.

休會(時間 下午 3時 10分)

○ 出席議員數 12名

議長	金榮浩
副議長	姜成俊
議員	金仁玉 李容原
	任貞允 高永銀
	金永昌 高彥基
	黃成旭 康錫範
	金教淵 金奉玉

○ 缺席議員 3名

議員	許斗久 張斗仁
	秦昌九

○ 出席公務員의 職과 姓名

市長	崔守眞
副市長	左聖恩
市教育監	文鍾成
總務課長	金元植
財務課長	金錫俊
產業課長	高正孝